Dán ảnh cỡ 4x6

Attach your photo size 4x6

PHIẾU ĐĂNG KÍ DÀNH CHO NGƯỜI NƯỚC NGOÀI HỌC TẬP TẠI VIỆT NAM APPLICATION FORM FOR INTERNATIONAL APPLICANTS TO STUDY IN VIETNAM

Điền đầy đủ thông tin vào chỗ trống hoặc đánh dấu (🗸) vào các ô tương ứng. Ghi họ tên bằng chữ in hoa. Please fill in the blanks or tick (🗸) appropriate boxes. Write your full name in **BLOCK** letters.

1	Họ/Family nameGLEY		Tên/First name		
1			Kodjo Achille · · · · · · · · ·		
2	Ngày sinh/Date of birth:	Ngày/Day.12 tháng/month05. năm/year 1997			
3	Giới tính/Gender:	□ Nam/Male		☑ Nữ/Female	
4	N 1 /D1	Thành phố/City <u>L</u> ome			
4	Noi sinh/Place of birth:	Nước/CountryTOGO			
5	Quốc tịch/Nationality:	····TOGOLESE······			
6	Nghề nghiệp/Occupation:	·····STUDENT·····			
7	Tôn giáo/Religion:				
	Hộ chiếu/Passport:	Số/Number ···EB17·· ·····		Nơi cấp/Place of issueLOME	
8		Ngày cấp/Date of issue ···13/O3/23		Ngày hết hạn/Expiry date 0.3/30/3003	
9	Tình trạng hôn nhân/ Marital status:	☑ Độc thân/Single □ Đã kết hôn/Married □ Ly dị/Divorced			
10	Tiếng mẹ đẻ/ Native language and official language:	FRENCH			
11	Địa chỉ liên hệ trong nước/ Home country contact address:	LOME.TQ.GQ			
12	Điện thoại nhà riêng trong n Home phone number in you	riêng trong nước/ number in your home country:		·····+22899 5 18522······	
13	Người liên hệ khi cần báo tin ở trong nước/ Contact person in your home country in case of emergency:				

	Họ tên/Full name			Quan hệ/Relationship			
	APETY			Quali nç/Keladoliship			
	Địa chỉ nơi ở/Residential addres		ess	s Noi làm việc/Place of work			
		rogo · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			·······LOME······		
		thoại/Phone number			Email		
	+228	99627384 · · · · · · ·	• • • • •	apetysadrax@gmail.com			
		c tập/Educational bac	ckgroun	d:			
14	Năm học Academic year	Cơ sở đào tạo Institution	_	ành học I of Study	Văn bằng, chứng chỉ Qualifications		
	2015-2019	CENTRE INFORMATIQUE ET CALCUL - UNIVERSITE DE LOME	Genie logicie		LICENÇE PROFESSIONNELLE EN GENIE LOGICIEL		
	•••••		•••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •			
	Quá trình cô	Quá trình công tác/Employment record:					
	15.1 Co quan công tác/Employer:			DAABTECH			
	Thời gian công tác/ Time of employment:			Từ/From: tháng/month03 năm/year2020 Đến/To: tháng/month03 năm/year 2022 .			
	Vị trí công tác/Job Title:			APPLICATION.DEVELOPPER			
15	Mô tả công việc/Job Description:						
	15.2 Co quan công tác/Employer:						
				Từ/From: tháng/monthnăm/year Đến/To: tháng/monthnăm/year			
	Vị trí công tác/Job Title: ·						
	Mô tả công việc/Job Description:						
	Tự đánh giá	trình độ tiếng Việt/Se	elf asses	ssed Vietnar	nese language proficiency:		
	☑ Không biết tiếng Việt/Zero proficiency□ Biết tiếng Việt /Some Vietnamese				□ Sơ cấp/Elementary □ Trung cấp/Intermediate		
	Chọn trình độ tương ứng ở cột bên appropriate box in the next column:			cạnh/Tick	□ Cao cấp/Advanced		
16	Nếu bạn đã học ở Việt Nam bằng tiếng Việt, hãy điền các thông tin dưới đây/If you have studied in Vietnam in Vietnamese, complete all following required information:						
	Tên các trường đã học/						
	Names of institutions attended: Tổng thời gian đã học/ Total length of study:			giờ/hours tháng/months năm/years			
	Chứng nhận trình độ tiếng Việt/ Certificate of Vietnamese			□ Không/No			
	language pro			Có/Yes	Trình độ/Level:		

	Loại văn bằng tốt nghiệp đã được	☐ THPT/High school ☐ Cao đẳng/College				
	cấp/Types of qualification					
	awarded:	☐ Tiến sĩ/Doctor				
	Trình độ tiếng Anh/English Language Proficiency:					
17	☐ Không biết tiếng Anh/Zero English proficiency		□ So c	áp/Elementary		
	☐ Biết tiếng Anh/Some English Proficiency		☑ Trung cấp/Intermediate			
	Chọn trình độ tương ứng ở cột bên cạnh/Tick appropriate box in the next column:		□ Cao	cấp/Advanced		
18	Ngoại ngữ khác/Other foreign languages:FRENGH					
	Trình độ/Level: Khóa học đăng kí/Proposed Study Program:					
	☐ Đại học/Bachelor					
19	☑ Thạc sĩ/Master					
	☐ Tiến sĩ/PhD					
20	Ngành/chuyên ngành đào tạo đăng kí/Proposed field of study: Information Technology - Intelligent Systems and Multimedia					
21	Thời gian học đăng kí/Proposed period of study: Từ/From: ngày/day 01, tháng/month 9, năm/year 2020 Đến/To: ngày/day 01, tháng/month 9, năm/year 2022					
22	Đơn vị đào tạo đăng kí/Proposed educational institution for study/research: Viện Quốc tế Pháp ngữ - Institute Francophone International (IFI)					
	Ngôn ngữ đăng kí sử dụng cho khóa học/Proposed language medium for study:					
23	☐ Tiếng Việt/Vietnamese ☐ Tiếng Anh/English					
	☑ Ngôn ngữ khác/Other language: French					
24	Thành viên trong gia đình đang ở Việt Nam (nếu có)/Your family members living in Vietnam (if any):					
		ın hệ/Relationsh		Địa chỉ/Address		
	1					
	Chi phí trong thời gian học tập tại Việt Nam/Source of funding for your study in Vietnam:					
25	☐ Học bổng Chính phủ Việt Nam/Vietnamese Government Scholarship					
23	 ☐ Học bổng khác/Other Scholarship ☑ Tự túc kinh phí/Self-funding 					
26	Tôi, người kí tên dưới đây, xin cam đoan tất cả thông tin tôi ghi trong Phiếu đăng kí này là hoàn toàn trung thực và chính xác. Tôi xin cam kết tuân thủ Pháp luật của Việt Nam, Quy chế quản lí lưu học sinh nước ngoài học tập tại Việt Nam và nội quy, quy định của cơ sở đào tạo, cơ sở nội trú trong suốt thời gian lưu học tại Việt Nam. I, the undersigned, hereby acknowledge that all the information on this Application Form is true and correct to the best of my knowledge. I hereby undertake to comply strictly with all the laws and the regulations of the Vietnamese Government, all regulations applicable to					

	international students studying in Vietnam, all regulations of the educational institutions and	
	accommodation providers throughout my stay in Vietnam.	
Ngày/Day năm/year		
Kí tên/Applicant's signature: Grey		

Danh mục hồ sơ/Document Checklist

Mỗi ứng viên cần nộp 01 bộ gồm các tài liệu (in trên giấy khổ A4) liệt kê dưới đây. Các văn bản giấy tờ ghi bằng ngôn ngữ khác với tiếng Anh hoặc tiếng Việt thì phải đính kèm bản dịch hợp lệ sang tiếng Anh hoặc tiếng Việt. Hồ sơ đăng kí không trả lại trong bất kì trường hợp nào.

Each applicant should submit 01 set of documents (printed on A4-size paper) listed hereunder. Documents in languages other than English or Vietnamese must be attached with duly notarized translation into English or Vietnamese. The submitted documents will not in any case be returned to the applicants.

 ,,,,,	to the approach.
1.	Phiếu đăng kí đã điền đầy đủ thông tin/Completed application form.
2.	Lý lịch thí sinh/ Curriculum vitae
3.	Bản sao, bản dịch có xác nhận hoặc chứng thực văn bằng, kết quả học tập theo quy định đối với từng cấp học, trình độ đào tạo của cơ quan có thẩm quyền của nước gửi đào tạo. Copies and translation of degrees, diplomas and academic transcripts applicable for relevant levels of proposed study, duly notarized or certified by competent authorities of the sending country.
4.	Thư giới thiệu của 01 nhà khoa học cùng lĩnh vực nghiên cứu
	Letters of Recommendation provided by 01 researchers or academics who have similar fields of research.
5.	Bản sao hợp lệ chứng chỉ trình độ tiếng Việt hoặc chứng chỉ quốc tế về ngôn ngữ sẽ sử dụng để học tập tại Việt Nam (nếu có).
	Duly certified copies of Vietnamese Proficiency Certificates or internationally recognized certificate of the foreign language to be used for study in Vietnam (if any).
6.	Giấy khám sức khỏe do cơ sở y tế có thẩm quyền của nước gửi đào tạo hoặc cơ sở y tế cấp tỉnh, thành phố hoặc Trung ương của Việt Nam chứng nhận đủ sức khỏe để học tập được cấp không quá 06 tháng tính đến ngày nộp hồ sơ. (giấy cam kết, xác nhận đã tiêm phòng hoặc ko mắc bệnh bẩm sinh)
	Medical examination certificate issued within 6 months from the date of application by competent health authorities of the sending country or by Vietnamese central, municipal or provincial medical bodies, clearly stating that the applicant is healthy and fit for overseas study.
7.	Bản sao hộ chiếu có thời hạn sử dụng cho toàn bộ thời gian học tập tại Việt Nam
	Copy of passport with a validity of the expected duration of study in Vietnam
8.	Bản sao giấy tờ minh chứng về tài chính đảm bảo cho học tập, nghiên cứu và sinh hoạt tại Việt Nam.
	Copies of financial guarantee to support study, research and living in Vietnam.
9.	Bản sao hợp lệ các tài liệu, chứng chỉ về năng khiếu, chuyên môn, thành tích nghiên cứu (nếu có).
	Duly certified copies of documents and certificates about the applicant's aptitude, expertise, research achievements (if any).